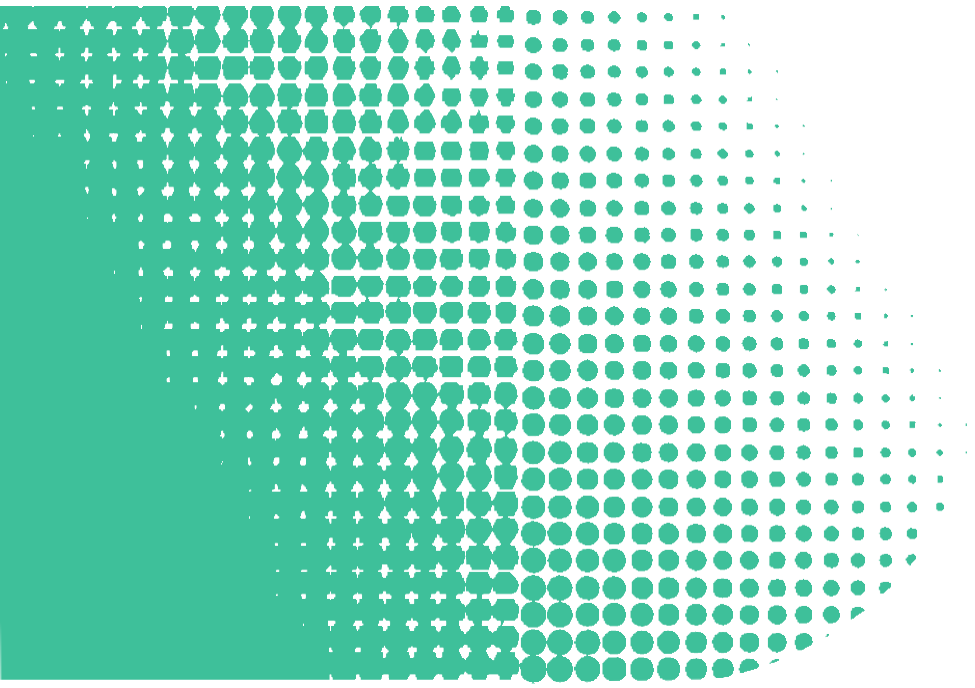
ATLAS translations

Translation Checklist

October 2026



Translation Checklist

At Atlas Translations, we translate your content into over 175 languages, quickly, accurately and fluently. All our translators are experienced, qualified linguists and they come highly recommended, but that isn't enough: we always select a translator who is an expert in the specific field.

Beyond translating words, we ensure your message works in the target market, taking account of cultural and linguistic differences so that your content feels natural and appropriate to local audiences. Our pricing is calculated per 1,000 words of source text.

Once we have the final draft at Atlas, we perform an in-house quality check to ensure the text translation (and typesetting) meet our high standards before sending the final version to the client. If the translated material is destined for publication, we strongly recommend adding a proofreading stage by a second linguist.

We refer you to our terms and conditions of business; please ask us if you need a copy.

Here are some questions to ask and things to remember when contacting us about your translation project:

- What is the subject matter of the text?
- What is the source language?
- Which language(s) would you like the text translated into?
- How many pages or words are there?
- When is your deadline?
- Who is the intended audience?
- In which format will you supply the text?
- In which format would you like the completed work returned to you?
- Is the document for publication or internal use?